



Newsletter

Comunità Evangelica Luterana di Napoli



Impressioni D'Estate



Cari membri e amici della Comunità Evangelica Luterana di Napoli,

bentornati! Siamo lietissimi di presentarvi oggi la quinta edizione della nostra newsletter! Ogni mese vi informeremo sulle nostre numerose attività e saremo lieti di rimanere in contatto con voi. Vi aspettiamo!

Foto: Impressioni d'estate: assemblea della comunità, matrimonio a Capri, culto di luglio nel giardino della comunità, culto estivo a Ischia con il tirocinante Luis Beimfohr

Liebe Mitglieder und Freunde der Evangelisch-Lutherischen Kirchengemeinde Neapel, willkommen zurück!

Wir freuen uns sehr, Ihnen heute die 5. Ausgabe unseres Newsletter zu präsentieren!

Wir informieren Sie jeden Monat über unsere vielfältigen Aktivitäten und freuen uns mit Ihnen in Kontakt zu bleiben. Wir freuen uns auf Sie!

Fotos: Impressionen des Sommers: Gemeindeversammlung, Hochzeit auf Capri, Juli Gottesdienst im Gemeindegarten, Sommergottesdienst auf Ischia mit Praktikant Luis Beimfohr

COMUNITÀ EVANGELICA LUTERANA DI NAPOLI

SETTEMBRE 2026

Domenica, 6 settembre 10.30
CAPRI Chiesa Luterana Capri, Via Tragara 7
Residenza per pastori: Pastora Elisa Schneider



Venerdì, 11 – Domenica, 13 settembre: Giornata CELI a Merano

Domenica, 13 settembre 10.30
CAPRI Chiesa Luterana Capri, Via Tragara 7
Residenza per pastori: Predicatrice Ulrike Combé-von Nathusius

Mercoledì, 16 settembre 16.00
ISCHIA Incontro
Gli interessati sono pregati di rivolgersi alla Pastora



Domenica, 20 settembre 10.30
CAPRI Chiesa Luterana Capri, Via Tragara 7
Residenza per pastori: Predicatrice Ulrike Combé-von Nathusius

Sabato, 26 settembre 17.00
culto di ringraziamento
BARI Ortodomingo, via Antonio Lucarelli, Bari



Domenica, 27 settembre 10.30
CAPRI Chiesa Luterana Capri, Via Tragara 7
Residenza per pastori: Pastora Christa Wolff

Domenica, 27 settembre: Giornata del creato
17.00 Preghiera Ecumenica
18.00 Convegno sul tema: „sorella Luna. La salvaguardia del creato nel suo divenire“
Convento "Santa Maria degli Angeli" Via Casa Schiano, 9 MARANO DI NAPOLI

Culti & incontri

Nel mese di settembre vi invitiamo a partecipare ai diversi culti e incontri che si terranno.

Se avete domande o richieste, non esitate a contattare la pastora Schneider.

Da segnare: a Napoli riprenderemo i culti regolari a partire da domenica 4 ottobre alle ore 10:30 nella chiesa in Via Carlo Poerio 5. Vi aspettiamo!

Gottesdienste & Treffen

Im September laden wir herzlich zu den verschiedenen Gottesdiensten und Treffen unserer Gemeinde ein.

Bei Fragen oder Anregungen können Sie sich gerne an Pfarrerin Schneider wenden.

Bitte vormerken: in Neapel nehmen wir die regulären Gottesdienste wieder ab dem Sonntag 4. Oktober um 10:30 Uhr in der Kirche in der Via Carlo Poerio 5 auf.

Wir freuen uns auf Euch/Sie!



081 0900133



napoli@chiesaluterana.it





L'autunno con i luterani

Da 200 anni a Napoli – La Comunità Luterana

Quest'anno celebriamo il 200° anniversario della nascita della nostra comunità. Da ottobre vi aspetta un programma ricco di concerti, conferenze ed eventi speciali. Tra gli appuntamenti più importanti sarà il culto solenne del 31 ottobre alle ore 17 con il nuovo Decano Johannes Ruschke e una mostra nella nostra chiesa. Ti aspettiamo!

Troverete il volantino con tutti i dettagli in allegato a questa newsletter.

Der Herbst mit den Lutheranern

Seit 200 Jahren in Neapel – Die lutherische Gemeinde

In diesem Jahr feiern wir das 200-jährige Bestehen unserer Gemeinde. Ab Oktober erwartet Sie ein reichhaltiges Programm mit Konzerten, Vorträgen und besonderen Veranstaltungen. Zu den Höhepunkten zählen der feierliche Gottesdienst am 31. Oktober um 17 Uhr mit dem neuen Dekan Johannes Ruschke und eine Ausstellung in unserer Kirche.

Wir freuen uns auf Sie!

Den Flyer mit allen Details finden Sie im Anhang dieses Newsletters.

Nuovi membri nel consiglio di chiesa

Siamo molto lieti di dare il benvenuto a due nuovi membri del Consiglio: Raffaella Mele (Ischia) e Vincenzo Russolillo (Napoli). Dopo l'assemblea della comunità tenutasi a giugno, hanno ora iniziato il loro lavoro.

Vi auguriamo ogni bene e la benedizione di Dio e vi ringraziamo per il vostro impegno!

Neue Mitglieder im Kirchenvorstand

Wir freuen uns sehr, zwei neue Mitglieder im Kirchenvorstand begrüßen zu dürfen: Raffaella Mele (Ischia) und Vincenzo Russolillo (Neapel). Nach der Gemeindeversammlung im Juni haben sie nun ihre Arbeit aufgenommen.

Wir wünschen Euch alles Gute und Gottes Segen und danken Euch für Euer Engagement!





Nuovo sito web è online

Il nostro nuovo sito web è finalmente online dopo una lunga fase di preparazione. Tutte le sezioni verranno completate gradualmente e costantemente ampliate. Già ora potete trovare sul sito gli appuntamenti attuali, informazioni sulla comunità e tutti i dati di contatto.

Cliccate qui per visitare il nostro nuovo sito web: celna.it/

Neue Homepage ist online

Unsere neue Website ist nach langer Vorbereitung nun online. Nach und nach werden alle Bereiche vervollständigt und stetig weiter aufgebaut. Bereits jetzt finden Sie dort aktuelle Termine, Informationen zur Gemeinde und alle Kontaktdaten.

Hier geht's zu unserer neuen Homepage: celna.it/

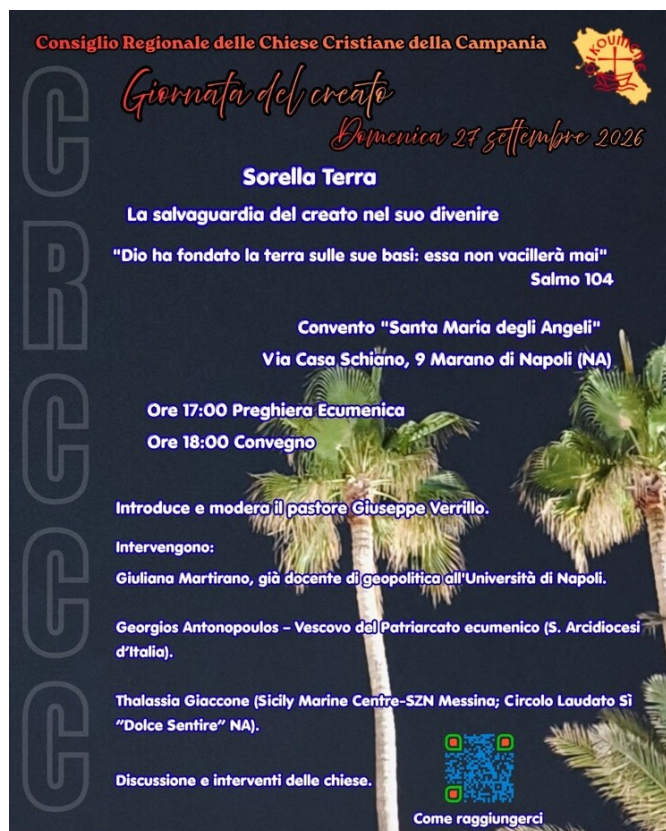
Canta con noi!

Il coro femminile luterano della Comunità Luterana di Napoli invita cordialmente a unirsi al coro. Sotto la direzione musicale del Maestro Carlo Forni, il coro arricchisce i servizi religiosi e organizza concerti. Le prove settimanali si terranno a partire dall'8 settembre ogni martedì dalle 18:00 alle 20:00 presso il Centro luterano in Via Pontano 1 a Napoli. Chi ama cantare e desidera entrare a far parte di una vivace comunità corale è cordialmente invitato a passare a trovarci e a unirsi a noi!



Sing mit!

Der lutherische Frauenchor der Evangelisch-Lutherischen Gemeinde in Neapel lädt herzlich zum Mitsingen ein. Unter der musikalischen Leitung von Maestro Carlo Forni bereichert der Chor Gottesdienste und gestaltet Konzerte. Die wöchentlichen Proben finden ab dem 8. September immer dienstags von 18:00 bis 20:00 Uhr im lutherischen Zentrum in der Via Pontano 1 statt. Wer Freude am Singen hat und Lust verspürt, Teil einer lebendigen Chorgemeinschaft zu werden, ist herzlich willkommen, einfach vorbeizuschauen und mitzumachen!



Giornata del Creato

Il Consiglio Regionale delle Chiese Cristiane della Campania (CRCCC) invita alla Giornata del Creato 2026, che si terrà **domenica 27 settembre 2026** presso il Convento "Santa Maria degli Angeli", in Via Casa Schiano 9, Marano di Napoli (NA). Il tema di quest'anno, "Sorella Terra - La salvaguardia del creato nel suo divenire". L'incontro vuole essere un momento di preghiera, riflessione e confronto ecumenico sul tema della salvaguardia del creato e sulle responsabilità che tutti siamo chiamati ad assumere nei confronti della nostra casa comune.

La giornata inizierà alle ore 17:00 con la Preghiera Ecumenica, seguita alle ore 18:00 dal Convegno. Tutti sono cordialmente invitati!

Tag der Schöpfung

Der Regionalrat der christlichen Kirchen von Kampanien lädt zum Tag der Schöpfung 2026 ein, der am **Sonntag, dem 27. September 2026**, im Kloster „Santa Maria degli Angeli“ in der Via Casa Schiano 9 in Marano di Napoli (NA) stattfindet. Das diesjährige Thema lautet: „Schwester Erde – Der Schutz der Schöpfung in ihrer Entwicklung“. Die Veranstaltung soll ein Moment des Gebets, der Besinnung und des ökumenischen Austauschs zum Thema der Bewahrung der Schöpfung und zu der Verantwortung sein, die wir alle gegenüber unserem gemeinsamen Lebensraum haben. Der Tag beginnt um 17:00 Uhr mit dem ökumenischen Gebet, gefolgt von der Tagung um 18:00 Uhr. Alle sind herzlich eingeladen!



Corso sulla fede da ottobre

A partire da ottobre, la pastora Schneider intende offrire un corso di introduzione alla fede evangelica-luterana (corso di catechesi per adulti). Il corso si terrà una volta alla settimana e avrà una durata di circa 8 settimane. Se siete interessati, non esitate a contattare la pastora Schneider!

Glaubenskurs ab Oktober

Ab Oktober möchte Pastorin Schneider einen Einführungskurs in den evangelisch-lutherischen Glauben (Erwachsenen catechesi) anbieten. Der Kurs findet einmal pro Woche statt und dauert etwa 8 Wochen. Bei Interesse melden Sie sich gerne bei Pastorin Schneider!



Speranza a Napoli

Il fotoreporter Stefan Heinze ha visitato quest'anno la nostra comunità a Napoli, dove abbiamo avuto modo di conoscerlo di persona. Ora viene inaugurata in Germania la mostra "Hoffnung in Neapel | Speranza a Napoli. Interpretazioni fotografiche", che si confronta con i testi biblici e con l'atteggiamento di vita dei napoletani, caratterizzato dalla speranza. La mostra sarà visitabile dal 6 settembre al 6 novembre 2026 nella chiesa di San Godehardi a Bad Nenndorf. Maggiori informazioni su www.hoffnung-in-neapel.de

Hoffnung in Neapel

Der Fotojournalist Stefan Heinze besuchte in diesem Jahr unsere Gemeinde in Neapel, wo wir ihn persönlich kennenlernen konnten. Nun wird die Ausstellung „Hoffnung in Neapel | Speranza a Napoli. Fotografische Interpretationen“ in Deutschland eröffnet, die sich mit biblischen Texten und der von Hoffnung geprägten Lebenseinstellung der Neapolitaner auseinandersetzen. Die Ausstellung ist vom 6. September bis zum 6. November 2026 in der St.-Godehardi-

Kirche in Bad Nenndorf zu sehen. Weitere
Informationen unter www.hoffnung-in-neapel.de

Made with ♥ in NAPOLI